

**KOMMISSIONENS FORORDNING (EØF) Nr. 3061/84**

af 31. oktober 1984

**om gennemførelsesbestemmelser vedrørende ordningen for støtte til olivenolieproduktion****KOMMISSIONEN FOR DE EUROPÆISKE FÆLLESSKABER HAR —**

under henvisning til traktaten om oprettelse af Det europæiske økonomiske Fællesskab,

under henvisning til Rådets forordning nr. 136/66/EØF af 22. september 1966 om oprettelse af den fælles markedsordning for fedtstoffer<sup>(1)</sup>, senest ændret ved forordning (EØF) nr. 2260/84<sup>(2)</sup>, særlig artikel 5, stk. 5, og

ud fra følgende betragtninger:

I henhold til artikel 14 i Rådets forordning (EØF) nr. 2261/84<sup>(3)</sup> anvender hver producentmedlemsstat en kontrolordning, som sikrer, at det produkt, for hvilke der ydes støtte, er støtteberettiget; som følge heraf skal de indsendte dyrkningserklæringer og støtteansøgninger indeholde de nødvendige oplysninger til gennemførelsen af denne kontrol; af samme grund skal der stilles visse krav til olivendyrkerne samt til producentorganisationer og foreningerne af disse;

den i artikel 6, stk. 1, i forordning (EØF) nr. 2261/84 omhandlede kontrol skal omfatte et tilstrækkeligt repræsentativt antal dyrkningserklæringer fra olivendyrkere, der er medlemmer af organisationer;

støtten til olivendyrkere, der ikke er medlemmer af en producentorganisation, samt til olivendyrkere med en gennemsnitlig produktion på under 100 kg oliven skal beregnes på grundlag af et fast udbytte af oliven og olivenolie; disse udbytter lægges ligeledes til grund ved fastsættelse af støttebeløbet til de olivendyrkere, der er medlemmer af en organisation, såfremt de oliven, som disse producerer, sælges til en anden opkøber end en godkendt oliemølle; det er derfor nødvendigt, at de udbytter, der lægges til grund, fastsættes for produktionszoner med bestemte karakteristika;

for at lette fastsættelsen af udbytterne bør repræsentanter for Kommissionen deltage i det forberedende arbejde;

for at sikre, at støtteordningen fungerer tilfredsstillende, skal det dels fastsættes, hvilke oplysninger der mindst skal anføres i de godkendte oliemøllers lagerregnskab, og dels skal betingelserne for møllernes godkendelse fastlægges;

den i artikel 14, stk. 3 og 4, i forordning (EØF) nr. 2261/84 omhandlede kontrakt skal under hensyntagen til de pågældende medlemsstaters muligheder for at gennemføre denne omfatte en tilstrækkelig producentdel til at sikre, at ordningen fungerer tilfredsstillende;

i henhold til artikel 10 i forordning (EØF) nr. 2261/84 fører foreningerne af producentorganisationer ved stikprøver tilsyn med den kontrol, der udføres af de enkelte producentorganisationer; disse tilsyn skal under hensyntagen til sikkerheden af den kontrol, der gennemføres af organisationen, omfatte et tilstrækkeligt repræsentativt antal olivendyrkere;

artikel 11 i forordning (EØF) nr. 2261/84 indeholder almindelige bestemmelser for finansieringen af de opgaver, som påhviler producentorganisationer og foreninger heraf i henhold til reglerne om producentstøtte; det er derfor nødvendigt at fastsætte retningslinjer for finansieringen af disse organers forventede omkostninger; i betragtning af særlige produktionsstrukturer i nogle medlemsstater bør der fastsættes særlige retningslinjer i tilfælde af, at midlerne til denne finansiering ikke er tilstrækkelige;

en harmonisk overgang fra den nugældende ordning til ordningen i medfør af forordning (EØF) nr. 2261/84 sikres bedst ved, at der for det første produktionsår, hvor ordningen anvendes, fastsættes visse midlertidige gennemførelsesbestemmelser;

Forvaltningskomiteen for Fedtstoffer har ikke afgivet udtalelse inden for den af formanden fastsatte frist —

UDSTEDT FØLGENDE FORORDNING:

*Artikel 1*

1. Dyrkningserklæringerne som omhandlet i artikel 3, stk. 1 og 2 i forordning (EØF) nr. 2261/84 indsendes senest den 30. november i hvert produktionsår, jf. dog stk. 3, andet led.

<sup>(1)</sup> EFT nr. 172 af 30. 9. 1966, s. 3025/66.

<sup>(2)</sup> EFT nr. L 208 af 3. 8. 1984, s. 1.

<sup>(3)</sup> EFT nr. L 208 af 3. 8. 1984, s. 3.

Dog skal den i stk. 1 i nævnte artikel 3 omhandlede erklæring for produktionsåret 1984/85 indsendes senest samtidig med indsendelsen af støtteansøgningen.

2. Den første dyrkningserklæring, som olivendyrkerne indsender, skal navnlig indeholde følgende oplysninger:

- a) olivendyrkerens navn, fornavne og adresse
- b) bedriftens/bedrifternes beliggenhed
- c) bedriftens/bedrifternes matrikelnummer eller, såfremt et sådant ikke findes, en udtømmende beskrivelse af bedriften
- d) for hver bedrift en liste over olivendyrkningsparcellerne med angivelse for hver enkelt af olivendyrkningsarealet, driftsform og antal producerende oliventræer, hvorfra oliven anvendes til produktion af olie, samt disses sorter
- e) det samlede antal olieproducerende oliventræer
- f) en erklæring om at der for det i dyrkningserklæringen anførte olivendyrkningsareal kan ydes produktionsstøtte i henhold til artikel 5, stk. 2, i forordning nr. 136/66/EØF og Rådets forordning (EØO) nr. 1590/83<sup>(1)</sup>.

Såfremt de i litra b) til e) anførte oplysninger tidligere er opgivet med henblik på oprettelsen af en fortegnelse over olivendyrkningsarealer i henhold til Rådets forordning (EØF) nr. 154/75<sup>(2)</sup>, henvises der i dyrkningserklæringen udelukkende til angivelsen med henblik på fortegnelsen, idet de eventuelle ændringer anføres, der er sket siden denne angivelse blev udfyldt.

3. I de følgende erklæringer angives følgende:

- såfremt der er sket ændringer vedrørende oplysningerne i en olivendyrkers første dyrkningserklæring, skal disse ændringer oplyses i dyrkningserklæringen
- såfremt der ikke er sket ændringer af oplysningerne i en olivendyrkers første dyrkningserklæring, kan erklæringen for så vidt angår producenter, der er medlemmer af en organisation, indsendes senest samtidig med indsendelsen af støtteansøgningen, og for så vidt angår producenter, der ikke er medlemmer, senest samtidig med indsendelsen af de i stk. 4 omhandlede oplysninger, og den kan begrænses til en bekræftelse af, at der ikke er sket ændringer i forhold til første erklæring.

4. Erklæringer indsendt af olivendyrkere, der ikke er medlemmer af en organisation gælder som en støt-

teansøgning, hvis de er suppleret senest den 31. juli hver år med følgende angivelser:

- den i artikel 3, stk. 6, i forordning (EØF) nr. 2261/84 omhandlede erklæring
- såfremt forarbejdningen af oliven er blevet foretaget for erklæringsindsenderens regning, bekræftelse fra møllen af, at de pågældende oliven er blevet forarbejdet til olie
- såfremt de pågældende oliven er solgt, købers navn og adresse samt en kopi af salgsfaktura eller tilsvarende dokument.

5. Såfremt en del oliven er anvendt til andet formål end oliefremstilling, udbetales støtten i forhold til de oliven, der er bestemt til fremstilling af olivenolie.

### Artikel 2

Producentorganisationerne kræver for at kontrollere, at betingelsen i artikel 4, stk. 2, i forordning (EØF) nr. 2261/84 er opfyldt, at deres medlemmer indsender en kopi af skøder eller kontrakter eller andre dokumenter, som godtgør deres ret til udnyttelse af olivenarealerne. Disse kopier indsættes i fortegnelsen over medlemmer af producentorganisationer.

Olivendyrkeren kan dog for produktionsåret 1984/85 midlertidigt i stedet for skødet til sin organisation indsende en erklæring til bekræftelse af, at han er ejer af den olivenplantage, han udnytter. Skødet skal i dette tilfælde indsendes senest den 31. oktober 1985.

### Artikel 3

Uden at gyldigheden af de øvrige bestemmelser i artikel 20c i forordning nr. 136/66/EØF, og i kapitel 3 og 4 i forordning (EØF) nr. 2261/84 og bestemmelserne i denne forordning herved begrænses, kan en producentorganisation eller en forening kun anerkendes, hvis den forpligter sig til at

- tilrettelægge sin administration således, at de kan udføre de opgaver, som den tildeles.
- erhverve tilstrækkeligt kvalificeret personale, således at den kan udføre disse opgaver,
- udarbejde en månedlig virksomhedsberetning og føre regnskab med sine forretninger.

Anerkendelsen kan kun opretholdes såfremt alle disse betingelser er opfyldt.

### Artikel 4

1. Producentorganisationerne eller foreningerne heraf indsender senest den 31. december i hvert produktionsår deres medlemmers dyrkningserklæringer eller de eventuelle ændringer, der er sket i disse erklæringer, til den pågældende medlemsstat.

<sup>(1)</sup> EFT nr. L 163 af 22. 6. 1983, s. 39.

<sup>(2)</sup> EFT nr. L 19 af 24. 1. 1975, s. 1.

Dog skal dyrkningserklæringerne for produktionsåret 1984/85 indsendes senest den 31. oktober.

2. Den i artikel 6, stk. 1, andet led i forordning (EØF) nr. 2261/84 omhandlede kontrol skal omfatte 5 % af de af hver organisation indsendte dyrkningserklæringer. Dog er procenten for erklæringer, der skal kontrolleres, 3 for høståret 1984/85.

Denne kontrol skal fortrinsvis vedrøre dyrkningserklæringerne fra områder, hvor antallet af oliventræer pr. ha er højere end gennemsnittet for den pågældende produktionszone.

Producentorganisationerne udarbejder for hver kontrol en detaljeret rapport, hvoraf en kopi hurtigst muligt sendes til den pågældende medlemsstat.

#### Artikel 5

1. Den støtteansøgning, som de enkelte olivendyrkere skal indsende, skal mindst indeholde følgende oplysninger:

- a) olivendyrkerens navn, fornavne og adresse
- b) produceret mængde olivenjomfruolie
- c) beliggenheden af de bedrifter, hvor olivenhøsten har fundet sted med henvisning til dyrkningserklæringen
- d) den godkendte mølle eller de godkendte møller, hvor olien er produceret med angivelse for hver enkelt af den forarbejdede olivenmængde og den producerede mængde olie.

Nævnte ansøgning skal ledsages af en erklæring fra møllen, hvis form og indhold skal vedtages af medlemsstaterne, der bekræfter de i litra d) omhandlede oplysninger.

2. For olivendyrkere, der har solgt deres oliven, skal støtteansøgningen foruden de i stk. 1, litra a) og c), omhandlede oplysninger indeholde følgende:

- a) købers navn, fornavne og adresse
- b) kopi af salgsfakturaen for de pågældende oliven eller andet tilsvarende dokument.

3. Olivendyrkerne indsender støtteansøgningerne senest den 31. juli hvert produktionsår

- til producentorganisationen, såfremt olivendyrkerne er medlemmer af en organisation
- til den i den pågældende medlemsstat kompetente myndighed, såfremt olivendyrkerne ikke er medlemmer af en producentorganisation.

4. Producentorganisationerne eller foreningerne heraf indsender støtteansøgningerne vedrørende det løbende produktionsår senest den 31. oktober hvert produktionsår.

#### Artikel 6

1. Med henblik på at fastslå den overensstemmelse, der omhandles i artikel 8, stk. 1, i forordning (EØF) nr. 2261/84, lægger producentorganisationerne de oliven- og olieudbytter til grund, der er fastsat i henhold til artikel 18 i samme forordning for den zone, hvor den bedrift eller de bedrifter er beliggende, hvorfra de forarbejdede oliven stammer, ligesom enhver anden hensigtsmæssig oplysning benyttes, herunder oplysninger, der gives i medfør af artikel 12, stk. 4, andet afsnit.

2. I de i artikel 8 stk. 2, i forordning (EØF) nr. 2261/84 omhandlede tilfælde fremsender producentorganisationerne snarest deres medlemmers sagsakter til den pågældende medlemsstats kompetente myndighed.

3. Med henblik på anvendelse af artikel 12, stk. 2, andet led, i forordning (EØF) nr. 2261/84 skal de pågældende olivendyrkere samtidig med den i artikel 5 omhandlede støtteansøgning forelægge en forskudsansøgning.

Efter at have verificeret angivelserne i støtteansøgningen og inden den i artikel 8, stk. 1, første led, i ovennævnte forordning omhandlede kontrol fremsender producentorganisationen forskudsansøgningen til den pågældende medlemsstats kompetente myndighed.

#### Artikel 7

1. Producentorganisationer, der danner en forening, skal repræsentere mindst en tredjedel af de økonomiske områder, som omhandlet i artikel 4, stk. 3, i forordning (EØF) nr. 2261/84.

2. Det i artikel 10, første led, i forordning (EØF) nr. 2261/84 omhandlede tilsyn skal omfatte 5 % af den kontrol, der udføres af de deltagende producentorganisationer. Organisationerne udarbejder en detaljeret rapport over hver enkelt udført kontrol, hvoraf en kopi snarest muligt sendes til den pågældende medlemsstat.

#### Artikel 8

1. For produktionsåret 1984/85 gælder inden for rammerne for hver medlemsstat af det bidrag, der indeholdes af støtten som omhandlet i artikel 20d i forordning nr. 136/66/EØF følgende:

- a) det i artikel 11, stk. 1, litra a), i forordning (EØF) nr. 2261/84 omhandlede beløb fastsættes til 2 ECU pr. medlem af de producentorganisationer, som hver forening er sammensat af
- b) for hver kontrol af dyrkningserklæringer, som foretages i henhold til artikel 6, stk. 1, andet led, i forordning (EØF) nr. 2261/84 modtager producentorganisationerne et beløb på 80 ECU; såfremt kontrollen omfatter olivendyrkningsarealer på over 3, 10 og 30 ha, forhøjes dette beløb til henholdsvis 50, 100 og 150 ECU

- c) restbeløb af det bidrag, der indeholdes af støtten som omhandlet i artikel 20d i forordning nr. 136/66/EØF, fordeles mellem producentorganisationerne i forhold til antallet af støtteansøgninger, som behandles af de pågældende organisationer.

Uden at bestemmelserne i artikel 11, paragraf 3, i forordning (EØF) nr. 2261/84 i øvrigt anfægtes, gælder det, at hvis en forening efter at have opfyldt alle sine opgaver i henhold til fællesskabsreglerne ikke har opbrugt hele den sum, der er fremkommet i henhold til den i litra a) omhandlede finansiering, fordeles den restbeløbet mellem de producentorganisationer, den er sammensat af, på grundlag af medlemmerne af disse organisationer.

2. For de følgende produktionsår fastsættes de i stk. 1, litra a) og b), omhandlede beløb før begyndelsen af hvert produktionsår på grundlag af det forventede samlede beløb, der skal fordeles, og på baggrund af indhentet erfaring, efter fremgangsmåden i artikel 38 i forordning nr. 136/66/EØF.

3. Såfremt det bidrag, der indeholdes af støtten som omhandlet i artikel 20d, stk. 1, ikke gør det muligt at yde producentorganisationerne og foreningerne heraf de beløb, der følger af anvendelsen af stk. 1, litra a) og b), kan de pågældende medlemsstater dog bidrage til betalingen af visse udgifter, der følger af disse organers kontrolvirksomhed.

I så fald kan medlemsstaterne yde organisationer og foreningerne andre beløb end de i stk. 1, litra a) og b), omhandlede, men under alle omstændigheder inden for grænserne for disse beløb.

4. Det i artikel 11, stk. 4, i forordning (EØF) nr. 2261/84 omhandlede forskud må ikke

- for foreninger overstige 80 % af det beløb, der følger af anvendelsen af stk. 1, litra a), og
- for organisationer overstige 80 % af det beløb, der følger af anvendelsen af det beløb, der skal udbetales for hver kontrol, på det forventede antal af kontroltilfælde, på grundlag af hver organisations medlemstal ved anvendelse af artikel 4, stk. 2.

#### Artikel 9

1. Med henblik på godkendelsen af møller skal de oplysninger, der omhandles i artikel 13, stk. 1, litra a), i forordning (EØF) nr. 2261/84, navnlig omfatte følgende:

- oplagringskapaciteten for olie
- den faktiske forarbejdningskapacitet pr. 8-timers arbejdsdag

- en beskrivelse af møllens tekniske anlæg med angivelse af type, mærke, model og kapacitet/time for hver enhed.

Møllen skal yderligere udstede den attest, der omhandles i artikel 5, stk. 1, til olivendyrkerne.

2. Det i artikel 13, stk. 1, litra d), i forordning (EØF) nr. 2261/84 omhandlede standardiserede daglige lagerregnskab skal omfatte følgende:

- a) de indgåede mængder oliven for hvert parti med angivelse af de enkelte partiers producent og ejer
- b) de forarbejdede mængder oliven
- c) de fremstillede mængder olie
- d) de fremkomne mængder presserester
- e) de mængder olie, der forlader møllen, med angivelse af de enkelte partier og modtager
- f) de udgåede mængder presserester af oliven med angivelse af de enkelte partier og modtager.

3. Såfremt den fremstillede olie og/eller de fremkomne presserester af oliven sælges fra en mølle, skal der fremlægges en salgsfaktura for de enkelte partier, såfremt dette kræves af de myndigheder, som foretager kontrollen af lagerregnskabet.

4. Såfremt artikel 13, stk. 6, i forordning (EØF) nr. 2261/84 finder anvendelse ved godkendelsen af en mølle under en særlig kontrolordning, indsender den pågældende medlemsstat en begrundet anmodning til Kommissionen med angivelse af den kontrolform, som den forpligter sig til at udføre på den pågældende mølle. Kommissionen beslutter inden for 30 dage, om en sådan godkendelse kan bevilges, og giver den pågældende medlemsstat meddelelse om sin beslutning.

#### Artikel 10

1. Den i artikel 14, stk. 3, i forordning (EØF) nr. 2261/84 omhandlede kontrol skal omfatte mindst 5 % af de godkendte møller. Imidlertid skal kontrollen for høståret 1984/85 dække mindst 3 % af de godkendte møller.

2. Den i artikel 14, stk. 4, i forordning (EØF) nr. 2261/84 omhandlede kontrol skal omfatte mindst 5 % af de ikke sammensluttede olivendyrkere.

#### Artikel 11

1. Producentmedlemsstaterne opretter det i artikel 16 i forordning (EØF) nr. 2261/84 omhandlede edb-register senest pr. 31. oktober 1985.

Medlemsstaterne indfører de data, der findes i fortegnelsen over olivendyrkningsarealer, i edb-registret, så snart dette er oprettet.

2. Efter oprettelsen af edb-registret indfører producentmedlemsstaterne de data, der er anført i artikel 16 i forordning (EØF) nr. 2261/84 for hvert produktionsår deri, så snart disse oplysninger foreligger.

3. Medlemsstaterne indfører inden senest den 31. december 1985 alle foreliggende oplysninger vedrørende produktionsårene 1982/83 og 1983/84 i edb-registret. Disse oplysninger skal mindst for hver producent omfatte følgende:

- den mængde, for hvilken der ansøges om støtte;
- den mængde, for hvilken retten til støtte anerkendes.

4. For at sikre overholdelsen af artikel 5, stk. 2, i forordning nr. 136/66/EØF samt forordning (EØF) nr. 1590/83 indfører producentmedlemsstaterne før den 1. november 1985 de oplysninger i edb-registret, der findes i den i artikel 1 i forordning (EØF) nr. 1590/83 omhandlede erklæring eller som følger af de omstrukturingsforanstaltninger for olivenlunde, der omhandles i artikel 2 i samme forordning.

#### Artikel 12

1. Med henblik på fastsættelse af udbytter af oliven og olie, som omhandlet i artikel 18 i forordning (EØF) nr. 2261/84 tilsender producentmedlemsstaterne Kommissionen bestemte oplysninger for homogene produktionsområder, fastlagt navnlig under hensyn til

- arealets geografiske beliggenhed og landbrugsmæssige egenskaber
- fremherskende oliventræsarter samt den hyppigst forekommende beskæring og træernes alder.

2. For hver produktionsområde skal oplysningerne mindst omfatte

- a) områdets geografiske afgrænsning
- b) et skøn over olivendyrkningsarealet
- c) et skøn over det gennemsnitlige antal oliventræer pr. ha ved specialiseret dyrkning
- d) den gennemsnitlige produktion af oliven pr. træ
- e) gennemsnitsproduktionen af olie fra 100 kg oliven.

3. De i stk. 1 og 2 omhandlede oplysninger skal for hvert produktionsområde ledsages af en rapport om de produktionsforhold, der har hersket i området i løbet af produktionsåret.

4. Med henblik på fastlæggelsen af olieudbytter foretager producentmedlemsstaterne i hvert produktionsområde bestemmelse af udbyttet af olie fra oliven i det pågældende område på møller, der er forskelligt indrettet og repræsentative for områdets forarbej-

ningskapacitet, og på forskellige tidspunkter under høsten.

Med henblik på fastlæggelsen af olivenudbytter foretager medlemsstaterne i det mindste i de vigtigste produktionsområder i begyndelsen af produktionsåret bestemmelse af udbytter af oliven på oliventræer, der er repræsentative for produktionsforholdene i området.

5. Repræsentanter for Kommissionen medvirker ved bestemmelsen af ovennævnte oplysninger.

#### Artikel 13

Der kan ydes støtte til en mængde olie af presserester svarende til 8 % af den mængde jomfruolie, der er fremstillet af den oliven, presseresterne stammer fra, og som i henhold til artikel 2, stk. 4, i forordning (EØF) nr. 2261/84 er blevet anerkendt som støtteberettiget.

#### Artikel 14

Producentmedlemsstaterne træffer alle fornødne foranstaltninger for at sikre, at de producentorganisationer, der er anerkendt ifølge Rådets forordning (EØF) nr. 2958/82<sup>(1)</sup>, opfylder alle betingelserne, i forbindelse med den i nævnte forordning omhandlede produktionsstøtteordning.

#### Artikel 15

Producentmedlemsstaterne kan i produktionsåret 1984/85 fravige bestemmelserne i

- artikel 1, stk. 2, litra f),
- artikel 9, stk. 1 og stk. 2, litra e) og f).

#### Artikel 16

Producentmedlemsstaterne træffer alle fornødne foranstaltninger for at oplyse olivendyrkerne om de sanktioner, de agter at træffe i kraft af fællesskabsreglerne i tilfælde af dyrkningserklæringer eller støtteansøgninger, der ikke stemmer overens med de faktiske forhold.

Producentmedlemsstaterne underretter straks Kommissionen om de bestemmelser, de træffer ved anvendelse af denne forordning.

#### Artikel 17

Denne forordning træder i kraft den 1. november 1984.

<sup>(1)</sup> EFT nr. L 309 af 5. 11. 1982, s. 28.

Denne forordning er bindende i alle enkeltheder og gælder umiddelbart i hver medlemsstat.

Udfærdiget i Bruxelles, den 31. oktober 1984.

*På Kommissionens vegne*  
Poul DALSGER  
*Medlem af Kommissionen*

---